



Amtsblatt

des Landkreises Sömmerda

Jahrgang 31

Mittwoch, den 26. Juli 2023

Nummer 29

OSTRAMONDRA

— 05.08.2023 —

DRESCHFEST / TRAKTOREN-TREFFEN

— AUF DEM SPORTPLATZ —

Alte Landtechnik wie zu Uromas Zeiten

Lieblings-Heimat Ostramondra

Inhaltsverzeichnis

Amtlicher Teil

Stellenausschreibung der Stadt Sömmerda 3
 Stellenausschreibung der Stadt Weißensee 4
 Ausschreibung der Gemeinde Büchel 4
 Ausschreibung der Gemeinde Walschleben 5
 Bekanntmachung des Zweckverbands
 Tierkörperbeseitigung Thüringen 5
 Bekanntmachung des Umweltamtes 5
 Bekanntmachung des AZV „Finne“ 6
 Der TWZV „Thüringer Becken“ gibt bekannt 6
 Der AZV „Finne“ gibt bekannt 6
Nach Redaktionsschluss:
 Stellenausschreibung des Landratsamts 21

Der Landrat informiert
 Start in einen neuen Lebensabschnitt 7
 LEADER-Fördermittel – ab jetzt Anträge einreichen 7
 Aktuelles Angebot der Kreisvolkshochschule 8
 Das Abfallwirtschaftszentrum „Michelshöhe“ informiert 9
 Deutschlandticket für die Schülerbeförderung 9
 Touringen-Stempelkästen auch im Thüringer Becken 9

Nichtamtlicher Teil

Aus Kindergarten und Schule
 Schüler-Freiwilligen-Tag im Rahmen der Projektwoche 9

Wirtschaft – Arbeit – Umwelt
 Aktion „Insektensommer – zähl mit!“ - 2. Runde 10

Vereine und Verbände
 59. Kirschfest 2023 – Wir sagen Danke 10
 Die erste Ferienwoche im SFZ Sömmerda 11
 Ferienfreizeit auf dem Campingplatz Weißensee 11
 Zuckertütenbaum im KGV „Nach Feierabend 1924“ 12
 Grundkurs zur Sterbebegleitung 13

Veranstaltungshinweise 13-18

Sportnachrichten
 60 Jahre Leichtathletik in Sömmerda 18
 Landesmeisterschaften im Kutterrudern und Seefest am Stausee Großbrenbach 19

Wissenswertes
 Infomobil der Verbraucherzentrale kommt nach Sömmerda 20
 Diabetes-Lotse: Orientierungshilfe für Diabetiker 20
 Sie sind krank und Ihre Arztpraxis hat zu? 20

Impressum 21

Redaktion: Pressestelle des Landratsamtes Sömmerda

Tel.: 03634 354-219 / -220

E-Mail: pressestelle@lra-soemmerda.de

**Redaktionsschluss des Amtsblattes Nr. 31
 (Erscheinungstag 9. August 2023)
 ist am Mittwoch, 2. August 2023, 10.00 Uhr !!!**

Bitte beachten Sie, dass nur Beiträge in digitaler Form berücksichtigt werden können, d.h. Texte als *.docx und Bilder als *.jpg!

**Adresse und Telefonnummern
 des Landratsamtes Sömmerda**

Postanschrift:

Landratsamt Sömmerda
 Postfach 12 15
 99601 Sömmerda

Tel.: 03634 354-0

Internet: www.lra-soemmerda.de

E-Mail: poststelle@lra-soemmerda.de



Besucheradresse:

Haus I	Haus II
Bahnhofstraße 9	Wielandstraße 4
99610 Sömmerda	99610 Sömmerda
03634 354-100	03634 354-600

Sprechzeiten:

Montag:	8.00 - 11.30 Uhr
Dienstag:	8.00 - 11.30 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch:	geschlossen
Donnerstag:	8.00 - 11.30 Uhr
	Straßenverkehrsamt 14.00 - 17.00 Uhr
Freitag:	8.00 - 11.30 Uhr

Bereich Landrat

Büro des Landrates	03634 354-200
Amt für Öffentlichkeitsarbeit	03634 354-202
Pressestelle	03634 354-219/220
Kommunalaufsicht	03634 354-661
Kreistagsbüro	03634 354-307
Rechnungsprüfungsamt	03634 354-211
Wirtschaftsförderung	03634 354-400
Ehrenamts-/Kulturförderung	03634 354-244
Tourismusförderung	03634 354-410
Gleichstellungsbeauftragte	03634 354-419
Datenschutzbeauftragter	03634 354-306
Behindertenbeauftragter	03634 354-641

Dezernat I

Dezernent	03634 354-634
Ordnungsamt	03634 354-331
Personalamt	03634 354-271
Kreiskasse	03634 354-317
Kämmerei	03634 354-320
Amt für Schulen und Sport	03634 354-422
Sportförderung	03634 354-844
Kreisarchiv	03634 354-852
Informations- und Kommunikationstechnik	03634 354-777
Kreisvolkshochschule	03634 612640
Rechtsamt	03634 354-634
Hauptamt	03634 354-240
Abfallwirtschaftsamt	03634 354-201
Personenstandswesen/Staatsangehörigkeiten	03634 354-352
Jagdbehörde	03634 354-336
Waffenbehörde	03634 354-323
Fischereibehörde	03634 354-336
Amt für Ausländer und Migration	03634 354-335
Brand- und Katastrophenschutz	03634 68880
Bußgeldangelegenheiten	03634 354-345
Gewerbeamt	03634 354-339

Dezernat II

Dezernent	03634 354-634
Bauaufsicht, Regionalplanung, Denkmalpflege	03634 354-652/653
Umweltamt	03634 354-675
Untere Wasserbehörde	03634 354-676
Naturschutzbehörde	03634 354-675
Untere Abfallbehörde	03634 354-347
Veterinär- und Lebensmittelüberwachung	03634 354-533
Straßenverkehrsamt	03634 354-713
Zulassungsstelle	03634 354-717
Fahrerlaubnisbehörde	03634 354-719
Straßenverkehrsbehörde	03634 354-723

Dezernat III

Dezernent	03634 354-629
Sozialamt	03634 354-784
Jugendamt	03634 354-629
Gesundheitsamt	03634 354-781

Straßensperrungen und Verkehrsbeschränkungen im Landkreis Sömmerda, Stand: 19.07.2023*

Straße	Ortslage	Zeitraum	Behinderung	Grund	Umleitung
B 4	außerhalb der Ortschaft zwischen Gebesee und Andisleben	17.04.23-30.07.23	Baustellenausfahrt		
K 507	OL Großneuhausen, Kleinneuhausener Straße zwischen B 85 und Mühlstraße	15.05.23-01.09.23	Vollsperrung	Kanalbauarbeiten	örtlich über Mühlstraße
L 1058	Vogelsberg – Kleinbrembach Nähe Einfahrt Gewerbegebiet	09.05.23-28.10.23	halbseitige Sperrung mit Ampelregelung	Brückenbau für Radweg	
B 86	Weißensee – Kindelbrück	17.07.23-31.10.23	Vollsperrung	Deckensanierung in 3 Teilabschnitten	B 86 Weißensee – L 2133 Scherndorf – Leubingen – L 1051 Dermsdorf – B 85 Sachsenburg – B 86 Kindelbrück und in die Gegenrichtung
B 86	Weißensee – Kindelbrück Erster Bauabschnitt	17.07.23-31.07.23	Vollsperrung Weißensee Campingplatz bis Gondelteich		
B 86	Weißensee – Kindelbrück Zweiter Bauabschnitt	01.08.23-07.09.23	Vollsperrung Abz. L 2134 Riethgen bis Kreuzung K 1 Günstedt		
B 86	Weißensee – Kindelbrück Dritter Bauabschnitt	08.09.23-31.10.23	Vollsperrung K 1 Günstedt bis Weißensee Campingplatz		

*Änderungen auf Grund von kurzfristig notwendigen Verkehrssicherungsmaßnahmen nach Redaktionsschluss sind jederzeit möglich.

Notwendige Reparatur- und Unterhaltungsarbeiten führen kurzzeitig zu Verkehrsraumeinschränkungen und werden örtlich abgesichert.

Im gesamten Kreisgebiet ist mit Verkehrseinschränkungen durch Baumschnitt- oder Fällarbeiten bzw. durch die Grasmahd zu rechnen.

Im gesamten Kreisgebiet ist mit Verkehrseinschränkungen durch Straßensanierungsarbeiten (Oberflächenbehandlung) und Fahrbahnmarkierungsarbeiten auf Bundes-, Landes- und Kreisstraßen zu rechnen.

Über die aktuellen Straßensperrungen können Sie sich auch im Internet unter www.landkreis-soemmerda.de informieren.

Amtlicher Teil

Öffentliche Stellenausschreibung der Stadt Sömmerda



Bei der Stadt Sömmerda ist zum 01.11.2023 eine Stelle als

Abteilungsleiter/in (m/w/d)

Kultur und Tourismus

zugehörig zum Hauptamt

unbefristet neu zu besetzen.

Was sind insbesondere Ihre Aufgaben?

- Leitungstätigkeiten in der Abteilung Kultur und Tourismus mit folgenden Einrichtungen: Tourist-Information, Stadt- und Kreismusikschule „Wilhelm Buchbinder“, Stadt- und Kreisbibliothek, Historisch-Technisches Museum, Stadtarchiv mit Schaudapot, Bürgerzentrum „Bertha von Suttner“, Volkshaus und Erfurter Tor
- Bestimmung von Grundsätzen, Richtlinien und Anweisungen
- Anleitung und Vermittlung von Informationen an die Leiter/innen und Mitarbeiter/innen der Einrichtungen
- Entscheidung in grundsätzlichen, fachlichen, personellen, organisatorischen und finanziellen Angelegenheiten
- Erarbeitung von Konzeptionen für Großveranstaltungen, Volksfeste und andere kulturelle Höhepunkte in der Stadt Sömmerda und deren Umsetzung
- hauptverantwortlich für die Planung und Durchführung von städtischen Veranstaltungen
- Erarbeitung von Konzeptionen zur Förderung des Tourismus für die Stadt Sömmerda und deren Umsetzung

Was wir von Ihnen erwarten?

- abgeschlossene Hochschulbildung im Bereich Management, z.B. Event-Management oder Tourismus-Management oder vergleichbarer Abschluss
- wünschenswert ist Berufserfahrung im Aufgabengebiet
- Kenntnisse im Projektmanagement
- Interesse an regionaler und überregionaler Kultur
- Fremdsprachenkenntnisse in Englisch sind wünschenswert
- selbstständige, fachlich korrekte und eigenverantwortliche Arbeitsweise
- Kreativität, Initiative, Flexibilität und Teamfähigkeit
- hohe Einsatzbereitschaft und Belastbarkeit, auch an Wochenenden und Feiertagen
- hohe soziale Kompetenz und gute Auffassungsgabe
- hohes Maß an Zuverlässigkeit und Durchsetzungsvermögen

Was wir Ihnen bieten können?

- unbefristete Stelle in Vollzeitbeschäftigung
- Eingruppierung nach TVöD gemäß Entgeltordnung VKA, voraussichtlich EG 10
- zusätzliche tarifliche Leistungen wie z.B. Jahressonderzahlung, Leistungsentgelt, betriebliche Altersversorgung
- Anspruch auf 30 Tage Erholungsurlaub
- flexible Arbeitszeiten im Rahmen einer Gleitzeitregelung u. v. m.

Interessenten an dieser Tätigkeit richten ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen (Anschreiben, tabellarischer Lebenslauf, Zeugniskopien, Beurteilungen etc.) **bis spätestens zum 27.08.2023** per E-Mail an personalabteilung@stadtsoemmerda.de (PDF-Format).

Bewerbungen von Schwerbehinderten und Gleichgestellten sind ausdrücklich erwünscht.

Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Eingereichte Bewerbungsunterlagen können nur zurückgesandt werden, wenn der Bewerbung ein ausreichend frankierter Rückumschlag beigelegt wurde.

Hauboldt
Bürgermeister

Öffentliche Stellenausschreibung der Stadt Weißensee

In der Stadt Weißensee ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Stelle als

Sachbearbeiter/in im Bauamt (m/w/d)

zu besetzen.

Zum Aufgabenbereich gehören insbesondere:

- Erledigung von Aufgaben der Sachbearbeitung im Bauamt
- Kostenüberwachung im Bereich des Bauamtes, Vorbereitung/Zuarbeit zur Haushaltsplanung
- Stadtentwicklung sowie Bauleitplanung nach BauGB
- Städtebaufördermaßnahmen, Dorfentwicklung
- Städtebauliche Verträge, Erschließungsverträge
- Vergabe-/Auftragswesen, Zuwendungsrecht, Architektenrecht (HOAI)
- Bauordnungsrecht
- Projektsteuerung von Hoch- und Tiefbaumaßnahmen
- Durchführung von Vergabeverfahren für Bauleistungen und für den Abschluss von Verträgen mit Architekten und Ingenieuren
- Gebühren-/Beitragsrecht
- Begleitung von bauplanungsrechtlichen Verfahren (z.B. Flächennutzungsplanung, Bebauungsplanung, Verkehrsentwicklungsplanung, gemeindliches Einvernehmen etc.) sowie von Baugenehmigungsverfahren

Unsere Erwartungen:

- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte/r und/oder als Bautechniker/in im Fachbereich Hoch- oder Tiefbau oder ein vergleichbarer Abschluss in einer der vorgenannten Fachrichtungen.
- Zuverlässigkeit, Flexibilität, überdurchschnittliches Engagement, Organisations- und Verhandlungsgeschick
- Gewandtheit, Sicherheit und Präzision bei mündlicher und schriftlicher Darstellung
- Teamfähigkeit, Eigeninitiative, Durchsetzungsvermögen und sicheres Auftreten
- Stetige Fort- und Weiterbildungsbereitschaft
- Führerschein Klasse B

Die Einstellung erfolgt im Rahmen eines unbefristeten Beschäftigungsverhältnisses mit einem Beschäftigungsumfang von derzeit 39 Wochenstunden. Wir bieten Ihnen in einem anspruchsvollen und vielseitigen Aufgabenfeld eine Beschäftigung im Angestelltenverhältnis, die Eingruppierung erfolgt nach TVöD gemäß Entgeltordnung VKA. Außerdem werden die nach den tariflichen Bestim-

mungen des Tarifvertrages des öffentlichen Dienstes (TVöD) mit allen im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen gewährt. Die Arbeitszeit kann flexibel im Rahmen einer Gleitzeitregelung gestaltet werden

Bewerbungen schwerbehinderter Menschen und ihnen gleichgestellter Menschen sind ausdrücklich erwünscht. Ein entsprechender Nachweis ist den Bewerbungsunterlagen beizulegen. Interessierte an der o.g. Tätigkeit richten ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen (Anschreiben, tabellarischer Lebenslauf mit Lichtbild, lückenlose Tätigkeitsnachweise, Zeugniskopien, Beurteilungen in Kopie etc.) bitte **bis spätestens 11.08.2023** an:

Stadt Weißensee
Hauptamt
Marktplatz 26
99631 Weißensee

Bewerbungsunterlagen, die per E-Mail eingehen, werden nicht berücksichtigt.

Wir bitten um die Zusendung von Bewerbungskopien, da eine Rücksendung der Bewerbungsunterlagen nicht vorgesehen ist. Falls Sie bis sechs Wochen nach Ablauf der Bewerbungsfrist keine Benachrichtigung von uns bekommen haben, können Sie Ihre eingereichten Unterlagen in einer Frist von 4 Wochen abholen, anderenfalls wird eine Vernichtung der Bewerbungsunterlagen stattfinden. Eingereichte Bewerbungsunterlagen können nur zurückgesandt werden, wenn der Bewerbung ein ausreichend frankierter Freiumschlag beigelegt wurde. Unkosten, die dem Bewerber im Zusammenhang mit seiner Bewerbung entstehen, werden nicht erstattet.

Unsere datenschutzrechtlichen Informationen nach Maßgabe des Artikel 13 Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) können im Internet unter folgenden Link abgerufen werden:

<https://www.weissensee.de/buerger-stadt/aktuelles/ausschreibungen/stellenausschreibungen/>

Auf Wunsch senden wir diese Informationen auch postalisch zu.

gez. Daniel Ecke
Bürgermeister

Öffentliche Ausschreibung der Gemeinde Büchel

Bewirtschaftung der Gaststätte Gasthaus „Zum Dorfkrug“ der Gemeinde Büchel

Die Gemeinde Büchel beabsichtigt, das Gasthaus „Zum Dorfkrug“ Dorfstraße 85, 99638 Büchel, ab dem 01.09.2023 neu zu vermieten.

Büchel liegt am rechten Ufer der Unstrut und zählt mit seinen ca. 240 Einwohnern zu den kleineren Ortschaften im Thüringer Becken. Büchel ist geprägt von einem intensiven Vereinsleben mit vielen traditionellen Veranstaltungen und Dorffesten. Ob, um nur einige zu nennen, der Fasching, das Kinder- und Heimatfest, die Kirmes oder der Weihnachtsmarkt, stets sind die Dorffeste ein Besuchermagnet und erfreuen sich bei Jung und Alt größter Beliebtheit. Seit jeher wurden die Dorffeste der Gemeinde durch die ehemaligen Gastwirte ausgestattet. Der Dorfkrug ist bis heute weit über die Grenzen des Landkreises Sömmerda hinaus bekannt und genießt seit vielen Jahren einen hervorragenden Ruf.

Das Gasthaus „Zum Dorfkrug“ in Büchel befindet sich in zentraler Ortslage gegenüber der St. Ulrichkirche und dem Tanzplatz. Durch diese zentrale Lage besitzt das Gasthaus einen ganz besonderen Charme. Unmittelbar am Gasthaus vorbei führt der Unstrutradweg. In den sommerlichen Monaten ist dieser stark frequentiert. Der Biergarten direkt am Gasthaus wird gern von den Radtouristen und den einheimischen Gästen angenommen. Eine Besonderheit bietet der gegenüber der Gaststätte gelegene Tanzplatz, er ist um-

säumt von uralten Kastanien und kann mit seinem idyllischen Flair als einmalig großer Biergarten für Veranstaltungen wie Dorffeste, Feiern oder zu Himmelfahrt genutzt werden. Ebenfalls macht die jährlich stattfindende „Tour de Frömmshdt“ direkt in Büchel am Tanzplatz halt und bietet den Radfreunden ein besonderes Fleckchen zum Verweilen und zur Rast.

Die gemütliche Gaststube bietet Platz für 45 Personen. Für größere Veranstaltungen, wie z.B. Familienfeiern und andere Gesellschaften, steht der angrenzende Gemeindesaal mit ca. 100 Sitzplätzen zur Verfügung. Die Wärmeversorgung erfolgt durch Flüssiggas und Kohleofen.

Die Vermietung erfolgt, bis auf Tische und Stühle, ohne Einrichtungsgegenstände in der Gaststätte. Die Miete ist brauereifrei.

Die Gaststätte „Zum Dorfkrug“ soll ganzjährig mit der Auflage von verhandelbaren Öffnungszeiten betrieben werden.

Erwartet wird ein erfahrener und engagierter Mieter mit beruflichem Hintergrund im Gaststättengewerbe. Die Gaststätte soll persönlich und professionell geführt werden. Zur Entscheidungsfindung werden eine Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes und eine Schufa-Eigenauskunft gefordert.

Ein inhaltlich vollumfassender Businessplan inkl. der Angabe des vorgesehenen Getränke- und Speiseangebots ist zwingend erforderlich. Dieser wird Bestandteil des Mietvertrages.

Gerne kann vorab ein Besichtigungstermin vereinbart werden. Für einen Termin wenden Sie sich entweder telefonisch an Beate Setzepfandt unter der Telefonnr. 0163 2388622 oder per E-Mail: beatesetzepfandt@gmx.de

Bei Interesse richten Sie bitte Ihre aussagekräftige Bewerbung schriftlich an:

Gemeinde Büchel, c/o VG Kindelbrück
Puschkinplatz 1, 99638 Kindelbrück

Setzepfandt
Bürgermeisterin

Ausschreibung der Gemeinde Walschleben



Die Gemeinde Walschleben verkauft freie Grundstücke im Wohngebiet „Am Teich“.

Gemarkung: Gemeinde Walschleben
Lage: Am Kleinen Teich, 99189 Walschleben
Größen: zwischen 491 m² und 813 m²
Preis: 235,00 €/m²

Das Gebiet befindet sich am Ortsrand von Walschleben und liegt im Bereich eines Bebauungsplans (§§ 30ff BauGB). Die Grundstücke sind voll erschlossen, bauträgerfrei und sofort bebaubar.

Weitergehende Informationen erhalten Sie unter:

VG Gera-Aue, Bauamt
Tel.: 036201 666 26/-19
E-Mail: bauamt@vg-gera-aue.de

gez. Bube
Bürgermeister

Bekanntmachung des Zweckverbandes Tierkörperbeseitigung Thüringen

Beschlüsse der öffentlichen Sitzung der Verbandsversammlung des Zweckverbandes Tierkörperbeseitigung Thüringen am 24.11.2022

Änderung der Gebührensatzung des Zweckverbandes Tierkörperbeseitigung Thüringen

Beschluss 117-16/2022

Die Verbandsversammlung des Zweckverbandes Tierkörperbeseitigung Thüringen beschließt in ihrer Sitzung am 24.11.2022 die Änderung der Gebührensatzung des Zweckverbandes Tierkörperbeseitigung Thüringen ab 01.01.2023.

Mehr Informationen unter:

https://www.tierkoerperbeseitigung-thueringen.de/fileadmin/grundlagen/5_Bekanntmachung_Gebuehrensatzung_2023.pdf

Bekanntmachung des Umweltamtes

Auf der Grundlage des § 10 des Bundes Immissionsschutzgesetzes (BImSchG) und gem. § 5 des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) wird Folgendes bekannt gegeben:

Die Firma BOREAS Energie GmbH, Hauptstraße 60, 99955 Herbsleben, hat am 11.04.2023 (Eingangsdatum) gemäß § 4 des BImSchG die Genehmigung für eine Windenergieanlage auf dem nachstehend genannten Grundstück beantragt:

WEA-Nr.	Gemarkung	Flur	Flurstück
OL39	Olbersleben	10	994

Genehmigungsbehörde ist das Umweltamt des Landratsamtes Sömmerda als Untere Immissionsschutzbehörde.

Gegenstand des Antrages ist die Errichtung und der Betrieb einer Windenergieanlage des Typs Vestas V162-6,0MW mit einer Nabenhöhe von 169 m, einem Rotordurchmesser von 162 m und einer Gesamthöhe von 250 m über Geländehöhe.

Es handelt sich dabei um eine Anlage nach Nr. 1.6.2 (V) des Anhangs 1 der Verordnung über genehmigungsbedürftige Anlagen (4. BImSchV). Die Antragstellerin hat freiwillig eine Umweltverträglichkeitsprüfung beantragt.

Im Rahmen der Öffentlichkeitsbeteiligung lagen der Antrag und die zugehörigen Unterlagen in der Zeit vom 04.05.2023 bis einschließlich 03.06.2023 im Landratsamt Sömmerda, Wielandstraße 4, Umweltamt, Zimmer 2.43 sowie im Verwaltungsgebäude der Landgemeinde Buttstädt, Großemsener Weg 5, 99628 Buttstädt zur Einsicht öffentlich aus.

Die Öffentlichkeit konnte im Zeitraum vom 04.05.2023 bis einschließlich 03.07.2023 Einwendungen gegen das Vorhaben erheben. Während dieser Einwendungsfrist wurden gegen das Vor-

haben keine Einwendungen erhoben. Die vorgesehene Online-Konsultation nach § 5 PlanSiG i.V.m. § 10 Abs. 6 BImSchG findet aus diesem Grund gemäß § 16 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 der Neunten Verordnung zur Durchführung des BImSchG nicht statt.

Sömmerda, den 26.07.2023

Umweltamt
Landkreis Sömmerda

Bekanntmachung des AZV „Finne“

gemäß § 40 Abs. 2 Thüringer Kommunalordnung (ThürKO)

Abwasserbeseitigungskonzept (ABK) des AZV

Das ABK des AZV „Finne“ – 2. Fortschreibung März 2022 – Partielle Änderung der Investitionsplanung / Entwicklung der Schmutzfracht – für den Zeitraum 2021-2027 wurde mit Beschluss-Nr. 29/2023 vom 15.05.2023 durch die Verbandsversammlung des AZV „Finne“ bestätigt.

Das ABK des AZV, Stand 25.03.2022, liegt nach Bekanntgabe im Amtsblatt des Landkreises Sömmerda für 6 Wochen öffentlich zur Einsichtnahme in der Geschäftsstelle des AZV, Bahnhofstraße 28, 99610 Sömmerda, Haus 4, Raum 422 – 425 Sachgebiet Abwasser, zu den öffentlichen Sprechzeiten aus.

Sömmerda, den 12.07.2023

gez. Olaf Starroske
Verbandsvorsitzender

Der Trinkwasserzweckverband „Thüringer Becken“ gibt bekannt

Die 3. Sitzung der Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Thüringer Becken“ im Jahr 2023 findet am **Montag, 31.07.2023, um 18.00 Uhr** in der Geschäftsstelle Bahnhofstraße 28, 99610 Sömmerda statt.

Tagesordnung:

A) öffentlicher Sitzungsteil

1. Begrüßung
2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung und der Beschlussfähigkeit
3. Bestätigung der Tagesordnung
4. Genehmigung der Niederschrift der Verbandsversammlung des TWZV vom 15.05.2023 – öffentlicher Sitzungsteil –
5. Sachstandsbericht Trinkwasserqualität
6. Sachstandsbericht wirtschaftliche Situation
7. Beschlussantrag
Vergabe Jahresabschluss 2023 des TWZV „Thüringer Becken“ – Auswahlverfahren
Drucksachen-Nr. 48/2023
8. Beschlussantrag
Wirtschaftsplan 2023 – 2. Änderung des Investitionsplanes 2023
Drucksachen-Nr. 49/2023
9. Beschlussantrag
Vergabe marktorientierte Beschaffung elektrischer Energie
Drucksachen-Nr. 50/2023

10. Beschlussantrag
Vergabe des Projektmanagement des TWZV „Thüringer Becken“ 2023 ./. Betriebsgesellschaft Wasser und Abwasser mbH
Drucksachen-Nr. 51/2023

11. Vergabe von Bauleistungen:

- Beschlussantrag
A) Erneuerung Trinkwasserleitung Frohndorf / Orlishausen, Alte Dorfstraße / Lindenstraße
Drucksachen-Nr. 52/2023
- Beschlussantrag
B) Erneuerung Trinkwasserleitung Straußfurt, Hühnerberg
Drucksachen-Nr. 53/2023

12. Beschlussantrag
Stellungnahme zu den Bebauungsplänen „IG-3“ Sömmerda/Kölleda
Stadt Sömmerda B-Plan 17 und Stadt Kölleda B-Plan 1/13
2. Entwurf, Stand März 2023
Drucksachen-Nr. 54/2023

13. Anfragen und Mitteilungen

B) nichtöffentlicher Sitzungsteil

Änderungen der Tagesordnung werden vorbehalten.

Sömmerda, 18.07.2023

Ralf Hauboldt
Verbandsvorsitzender

Der AZV „Finne“ gibt bekannt

Die 3. Sitzung der Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes „Finne“ im Jahr 2023 findet am **Montag, dem 31.07.2023, um 18.30 Uhr** in der Geschäftsstelle Bahnhofstraße 28, 99610 Sömmerda statt.

Tagesordnung:

A) öffentlicher Sitzungsteil

1. Begrüßung
2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung und der Beschlussfähigkeit
3. Bestätigung der Tagesordnung
4. Genehmigung der Niederschrift der Verbandsversammlung des AZV „Finne“ vom 15.05.2023 – öffentlicher Sitzungsteil –
5. Sachstandsbericht zur wirtschaftlichen Situation des AZV „Finne“
6. Beschlussantrag
Vergabe Jahresabschluss 2023 des AZV „Finne“ – Auswahlverfahren
Drucksachen-Nr. 51/2023
7. Beschlussantrag
Vergabe marktorientierte Beschaffung elektrischer Energie
Drucksachen-Nr. 52/2023
8. Beschlussantrag
Vergabe Baumaßnahme Guthmannshausen, Schulgasse und Am Tonneborn TW
Drucksachen-Nr. 53/2023
9. Beschlussantrag
Vergabe Baumaßnahme Großneuhausen Siedlung und Bachraer Weg SW
Drucksachen-Nr. 54/2023

10. Beschlussantrag
Vergabe Baumaßnahme Kölleda „Kleine Friedrichstraße“
Drucksachen-Nr. 55/2023
11. Beschlussantrag
Gebührenkalkulation der zentralen und dezentralen (mobile)
Abwasserentsorgung sowie für die Straßenentwässerung für
den Zeitraum 2023 – 2026 mit Nachkalkulation 2019 – 2022
Drucksachen-Nr. 56/2023
12. Beschlussantrag
10. Satzung zur Änderung der Beitrags- und Gebührensatzung
zur Entwässerungssatzung des Abwasserzweckverbandes
„Finne“ (BGS-EWS)
Drucksachen-Nr. 57/2023
13. Beschlussantrag
4. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung zur Einleitung
von Oberflächenwasser für die Träger der Straßenbaulast
(SOFE)
Drucksachen-Nr. 58//2023
14. Beschlussantrag
Vergabe des Projektmanagement des AZV „Finne“ 2023
./.. Betriebsgesellschaft Wasser und Abwasser mbH
Drucksachen-Nr. 59//2023
15. Sachstandsbericht Globalrechnung des AZV „Finne“
16. Anfragen und Mitteilungen

B) nichtöffentlicher Sitzungsteil

Änderungen der Tagesordnung werden vorbehalten.

Sömmerda, 18.07.2023

Hendrik Blose
stellv. Verbandsvorsitzender

Der Landrat informiert

Start in einen neuen Lebensabschnitt



Mit einem Termin im Büro des Landrats begann für Hanna Lichtenstein und Lukas Erdmann am 13. Juli 2023 ein neuer Lebensabschnitt: sie wurden zu Anwärtern für die Laufbahnausbildung im gehobenen nichttechnischen Verwaltungsdienst ernannt. Heiko Koch, 2. Beigeordneter des Landrates, überreichte in Vertretung für Landrat Harald Henning die Ernennungsurkunden und nahm ihnen im Beisein von Ausbildungsleiterin Anne Diethold den Amtseid ab. Er betonte wie wichtig es ist, dass sich gerade junge Menschen für eine Ausbildung in der Verwaltung entscheiden.

Während Hanna Lichtenstein aus Burgwenden frisch von der Schule (Berufliches Gymnasium in Sömmerda) kommt, hat der Sondershäuser Lukas Erdmann bereits erste Berufserfahrungen gesammelt.

Die Laufbahnausbildung zum Kreisinspektor/-in, die am 1. September 2023 beginnt, dauert drei Jahre und ist einem dualen Studium gleichzusetzen. Dabei findet die Theorie an der Fachhochschule für öffentliche Verwaltung in Gotha statt und die Praxis in verschiedenen Ämtern des Landratsamtes.

LEADER-Fördermittel für die Entwicklung des ländlichen Raums



Ab jetzt Anträge einreichen!

Auch in den kommenden Jahren unterstützt die RAG Sömmerda-Erfurt e.V. Investitionen in den ländlichen Raum. Insgesamt rund 150 Vorhaben, wie z.B. die schwimmenden Hütten am Alpersteder See, die Kreativwerkstatt in Andisleben, das Schloss Kannawurf, die Dreyse-Mühle in Sömmerda oder das Freibad in Buttstädt wurden seit 2015 mit Fördermitteln unterstützt. Auch in diesem Jahr rief die RAG bereits im Rahmen der LEADER-Förderung und des Regionalbudgets 2023 zum Einreichen von Projektideen auf. Ein Teil dieser Projekte befindet sich momentan in der Umsetzung.

Nun können wieder Projektideen für 2024, 2025 und/oder 2026 eingereicht werden!

Antragsteller können Kommunen, Vereine, Unternehmen und Privatpersonen im Gebiet des Landkreises Sömmerda und der Erfurter Ortsteile Mittelhausen, Schweborn und Töttleben sein, die mit ihren Projekten die Themenbereiche Infrastruktur und Daseinsvorsorge, Freizeit, Naherholung und Tourismus, Natur- und Kulturlandschaft sowie wirtschaftliche Entwicklung unterstützen.

Der Anteil der Förderung an den Gesamtkosten richtet sich nach der Art des Antragstellers und der Art des Projektes. Die Projektanträge werden auf Grundlage der Regionalen Entwicklungsstrategie durch den Vorstand der RAG nach einem transparenten Auswahlverfahren bewertet und ausgewählt. Die Bewertung erfolgt anhand einer Bewertungsmatrix. Die Förderhöchstgrenze liegt bei 50.000 € pro Vorhaben pro Jahr.

Für die Antragstellung relevante Unterlagen sind auf der Internetseite www.rag-soemmerda-erfurt.de unter Downloads für Sie bereitgestellt. Folgende Unterlagen müssen eingereicht werden:

- Antrag mit Originalunterschrift
- Projektbeschreibung
- belastbare Gesamtkosten
- Nachweis Eigentum
- Genehmigungen (falls notwendig)

Stichtag für die Einreichung von Anträgen ist der 30.09.2023.

Setzen Sie sich bitte **ab dem 14.08.2023** rechtzeitig vor Einreichung der Antragsunterlagen mit dem LEADER-Management der RAG, Herrn Ruge, in Verbindung (Kontakt: Nicolas Ruge, Telefon: 0361 4413-244, E-Mail: n.ruge@thlg.de). So erhalten Sie Hilfe bei der Antragstellung und Prüfung der Förderfähigkeit Ihrer Projekte.

Bitte senden Sie daraufhin Ihre Anträge an

RAG Sömmerda-Erfurt e.V.
z.H. Herrn Ruge
Thüringer Landgesellschaft mbH
Weimarerische Straße 29b
99099 Erfurt

RAG Regionale Aktionsgruppe
Sömmerda-Erfurt e.V.

Wir freuen uns auf Ihre Anträge.

Neuer Ausbildungskurs Gästeführerinnen und Gästeführer in der Tourismusregion Thüringer Becken

Die VHS Sömmerda wird in Kooperation mit dem Tourismusverband Thüringer Becken einen zweiten Grundlagenkurs für Gästeführerinnen und Gästeführer in unserer Region anbieten.



Kursauftakt ist der 25. August 2023.

In Wochenendblöcken wird von Ende August bis Anfang Oktober notwendiges Handwerkszeug zur Führung touristischer Gruppen vermittelt.

Der vom Tourismusverband initiierte Kurs wird neben Grundlagen wie Professionelle Gästeführung und Storytelling auch auf Themen wie Konzepterstellung, Recherche und Archivierung eingehen. Neu im Programm ist neben dem Fokus auf touristisch herausragende Orte und Objekte im Thüringer Becken ein naturwissenschaftlicher Exkurs in eine einzigartige wie komplexe Kulturlandschaft der Region.

Ausgehend vom Ursprung der Menschwerdung in Bilzingsleben, frühgeschichtlicher Wurzeln um Rastenberg und Köllda, der bedeutsamen Mittelaltergeschichte von Weißensee und der jüngeren Industriegeschichte von Sömmerda werden fast 400.000 Jahre Menschwerdung und Naturgestaltung bis die Neuzeit behandelt.

Weite Teile des Thüringer Beckens sind zwar landwirtschaftlich intensiv bewirtschaftet und kaum bewaldet, doch bei genauerem Hinsehen bilden sich einzigartige kleinräumige Landschaftsstrukturen ab, die in Mitteleuropa ihresgleichen suchen! Neben den Flussniederungen von Unstrut, Gera, Helbe und Wipper ragen Steppenrasen mit einer einzigartigen Fauna und Flora aus der fruchtbaren Ebene, die unter besonderem Schutz stehen. Die Ränder des fruchtbaren Beckens sind geprägt von teils urigen Wäldern, großartigen Fernsichten und einzigartigen Orchideenkulturen.

Mensch, Ort und Natur stehen gerade in unserer Region in einem sehr engen Verhältnis zueinander. Nirgendwo in Thüringen wurde ein intensiverer Eingriff in die Landschaft vorgenommen, wurden Auenlandschaften entwässert, unstete Flüsse in feste Bahnen gelenkt, die Ebene kollektiv zu einer Kornkammer umgestaltet, die Feld- und Baumfruchtkultur intensiviert. Heute werden in unserer Region aber auch neue Maßstäbe gesetzt, die auf Naturerhalt und Klimaanpassung setzen. So sieht sich Kannawurf mit seiner mediterran anmutenden Schlosslandschaft als Versuchsfläche für eine künftige Klimakulturlandschaft.

Der neue Ausbildungskurs will mit dem Leitgedanken einer zeitgemäßen Tourismusförderung auf die künftigen Herausforderungen moderner Reise- und Informationskultur in unserer Region reagieren. Dabei gilt es, das Bewusstsein für unsere Umwelt zu schärfen, die herausragenden Leistungen unserer Vorfahren zu würdigen und den nachhaltigen Tourismus stärker in den Blick zu nehmen.

Der Kurs wird an sechs Wochenenden, jeweils ab Freitagnachmittag und samstags stattfinden. Er richtet sich an Menschen, denen es Freude macht, Gästen der Region einen Einblick in ihre Heimat zu vermitteln. Eine Kursgebühr wird nicht erhoben.

Weiterführendes Ziel soll sein, die künftigen und bereits ausgebildeten Gästeführerinnen und Gästeführer noch stärker in die touristische Arbeit an herausragenden Orten in der Region einzubeziehen und eine möglichst große Bandbreite an geschichtlicher, kultureller und naturwissenschaftlicher Information vorzuhalten.

Sie haben Interesse an diesem Programm?

Dann melden Sie sich bitte über die Volkshochschule Sömmerda an.

Achtung – die Platzzahl ist begrenzt.

Tel.: 03634 612640

Fax: 03634 612641

Internet: www.vhs-soemmerda.de

E-Mail: schulleitung@vhs-soemmerda.de

Das Abfallwirtschaftszentrum „Michelshöhe“ informiert

Am **Donnerstag, den 03.08.2023** ist das Abfallwirtschaftszentrum „Michelshöhe“ nur in der Zeit

von 07.00 bis 16.00 Uhr

geöffnet.

Die Betriebsleitung

Ab 1. September: Deutschlandticket für die Schülerbeförderung

Ab dem 1. September 2023 wendet der Landkreis Sömmerda das Deutschlandticket (49 € Ticket) für die Schülerbeförderung an. Der Kreistag hat am 6. Juli 2023 die Einführung des bundesweit gültigen Tickets für die berechtigten Schülerinnen und Schüler beschlossen, bei denen das Deutschlandticket günstiger ist als eine Schülermonatskarte (abhängig von den Tarifbestimmungen des jeweiligen Verkehrsunternehmens). Schülerinnen und Schüler, deren reguläre Schülermonatskarten günstiger sind als das Deutschlandticket, bekommen weiterhin vom Landratsamt Sömmerda Schülermonatskarten gestellt.

Alle, die eine Schülermonatskarte von der Verwaltungsgesellschaft (VWG) des ÖPNV Sömmerda besitzen, erhalten zum Schuljahresbeginn für die ersten Schultage im August (ab 21.8.2023) wie gewohnt ihre Schülermonatskarten. Ab dem 1. September 2023 werden die Schülermonatskarten auf das Deutschlandticket umgestellt. Übergangsweise wird es voraussichtlich bis Ende des Jahres in Papierform ausgehändigt, entweder über die Schulen direkt oder als Link für alle Eltern zum Selbstausdrucken. Voraussetzung dafür ist die Angabe einer E-Mail-Adresse der Eltern in der Schule. Die Umstellung auf die Chipkarte erfolgt im Anschluss. Alle Schüler benötigen zudem als Legitimation einen gültigen Schülerschein.

Schülerinnen und Schüler, die Chipkarten der EVAG nutzen, können diese weiterbenutzen. Um das Ticket zu aktualisieren, ist es nötig, die Chipkarte an ein EVAG-Lesegerät zu halten. Das geht ab 1. September ganz einfach bei der üblichen Kontrolle in Bus und Bahn der EVAG oder bei Einstieg in den Bus durch das Vorhalten an den Hybridentwerter beim Fahrpersonal der EVAG. Alternativ lässt sich die Aktualisierung auch im EVAG-Mobilitätszentrum am Anger in Erfurt durchführen.

Für Schülerinnen und Schüler, deren Schülermonatskarte unter dem Preis von 49 Euro liegt, erfolgt keine automatische Umstellung auf das Deutschlandticket. In diesen Fällen besteht aber die Möglichkeit, das D-Ticket selbstständig zu erwerben und den Preis für die Schülermonatskarte vom Schulverwaltungsamt des Landkreises Sömmerda erstattet zu bekommen. Hierzu ist eine rechtzeitige formlose Mitteilung bis zum 01. des Vormonats per E-Mail an schulverwaltung@lra-soemmerda.de und der Antrag auf Erstattung von Schülerbeförderungskosten - (Thüringen) (online unter www.lra-soemmerda.de, Leistungen, Formularsuche) erforderlich. Die entsprechende Differenz zum D-Ticket ist selbst zu tragen. Diese Regelung gilt auch für die Schüler, die eine Schule außerhalb ihres Schuleinzugsbereiches besuchen und ebenfalls die Fahrtkosten beim Schulverwaltungsamt abrechnen können. Die Preise für die Schülermonatskarten können direkt bei den Verkehrsunternehmen der Deutschen Bahn oder der EVAG erfragt werden.

Schüler müssen zudem als Legitimation zusätzlich zum Deutschlandticket einen gültigen Schülerschein mit Lichtbild oder einen amtlichen Lichtbildausweis mit sich führen.

Mit dem Deutschlandticket können die Schülerinnen und Schüler zusätzlich zu den Fahrten zur Schule bundesweit den kompletten

Nah- und Regionalverkehr (Linienbusse, U-Bahnen, S-Bahnen, Straßenbahnen und RE/RB-Züge) nutzen, unabhängig von Landesgrenzen oder Tarifgebieten.

Für Fragen steht das Amt für Schulen und Sport unter der E-Mail-Adresse schulverwaltung@lra-soemmerda.de zur Verfügung.

Touringen-Stempelkästen ab sofort auch in der Tourismusregion Thüringer Becken

Seit Ferienbeginn sind inzwischen mehr als 400 Touringen-Stempelkästen an den schönsten Wanderwegen und an herausragenden touristischen Orten im Freistaat Thüringen aufgestellt – 20 davon auch in der Tourismusregion Thüringer Becken.



Mit Unterstützung des Landratsamtes Sömmerda hat sich der Tourismusverband Thüringer Becken e.V. für die Aktion stark gemacht und die individuell markierten grünen Kästen mit Stempel und Stempelkasten installiert. Zu finden sind sie am Finnewanderweg von Burgwenden nach Rastenberg, am Naturlehrpfad Rastenberg und am Lutherweg an den Fahner Höhen.

Das von der Funke-Mediengruppe initiierte Erkundungsprojekt Touringen verbindet den Spaß am Wandern mit Abenteuer- und Entdecker-Lust. Als Belohnung locken, neben einem gut gefüllten Stempelheft, atemberaubende Fernblicke, reizvolle Landschaften und teils einzigartige Refugien mit botanischen Farbtupfern.

Das Thüringer Becken bietet so manche geschichtliche und kulturelle Attraktion mit Aha-Effekt. Die über 300 km gut ausgeschilderten Wanderwege im Gebiet von Finne, Hohe Schrecke und Schmücke haben viele Geschichten zu erzählen und werden derzeit neu beschildert. Wer hier mit allen Sinnen unterwegs ist, wird beeindruckt sein, was Pflanzen- und Tierwelt aber auch Geologie und Zeitgeschichte mitzuteilen haben.

Für alle Stempeljäger gilt: Ab sofort sind die Standortdaten der Kästen unter <https://www.touringen.de/> freigegeben. Die zugehörigen Stempelhefte können auf der angegebenen Website bestellt werden. Der Lohn für die spannende wie informative Stempelsuche sind Urkunden und exklusive Abzeichen.

Für weitere Informationen steht der Tourismusverband in Sömmerda unter der Rufnummer 0151 61338418 zur Verfügung, Mehr Wandertipps unter www.thueringer-becken.com

Ingo Weidenkaff
Tourismusverband Thüringer Becken e.V.

Nichtamtlicher Teil

Aus Kindergarten und Schule

Schüler-Freiwilligen-Tag im Rahmen der Projektwoche

Dank Beatrice Bostelmann, Vorsitzende der Verwaltungsgemeinschaft Straußfurt, engagierten sich am 4. Juli 2023 auch in diesem Jahr die Schülerinnen und Schüler der Regelschule Straußfurt im Rahmen des Umwelttages in ihren Herkunftsorten.

Fünf fleißige Schülerinnen und Schüler waren in Gangloffsömmern tätig. Der Spielplatz hatte dringend eine Kur nötig – Rasenmäher, Hacken, Rechen und Besen waren ständig im Einsatz.

In Haßleben haben wir viel geschafft. Alle Schülerinnen und Schüler waren engagiert im Kindergarten und auf unserem Baumlehrpfad wurden die Sitzgelegenheiten mit neuen Anstrichen verse-

hen, der Spielplatz und diverse weitere Plätze wurden vom Unkraut befreit.



Die große Straußfurter-Gruppe hatte ihren Einsatz im Kindergarten. Dort wurde der Sand in den Sandkästen gelockert und einer mit neuem Sand aufgefüllt. Über dem zweiten Sandkasten wurde ein Sonnensegel angebracht, die Gießsäcke der jungen Bäume verfüllt, Unkraut gezupft, der Tastpfad gepflegt und teilweise erneuert sowie an der Terrasse das Pflaster erweitert.



In Wundersleben haben die Schülerinnen und Schüler beide Bushaltestellen an der B 176 sowie den Bereich vor dem Friedhof gekehrt. Außerdem haben sie Unkraut von den Gehwegen entfernt. Der Bürgermeister Thomas Frey begrüßte zu Beginn die Schülerinnen und Schüler und überreichte ihnen eine Spende von 30 Euro. Diese wurde in Eis und Getränke investiert.

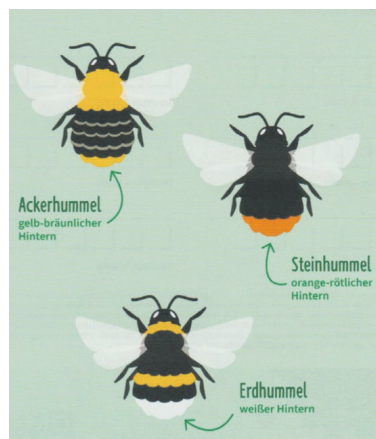


24 Schüler der Regelschule Straußfurt brachten zudem den Kirchpark im Kloster Sankt Wigberti in Werningshausen auf Vordermann. Dabei wurde unter anderem Rasen gemäht, gekehrt, Unkraut entfernt und Büsche verschnitten und das Ganze für einen guten Zweck.

A. Glenda
Regelschule Straußfurt

Wirtschaft – Arbeit – Umwelt

**Aktion „Insektensummer – zähl mit!“
– zweite Runde**



Unter dem Motto „Zählen, was zählt“ geht es vom 4. bis 13. August in die zweite Runde der großen Insektenzählung in Deutschland im „Insektensummer 2023“.

Beobachten und zählen kann man fast überall: Garten, Balkon, Park, Wiese, Wald, Feld, Teich, Bach oder Fluss. Das Beobachtungsgebiet soll nicht größer sein als etwa zehn Meter in jede Richtung vom eigenen Standpunkt aus. Gezählt wird eine Stunde lang. Die

höchste Anzahl der gesehenen Insekten (nicht addieren) ist zu erfassen und dann zu melden. Es sind auch die Insekten in den verschiedenen Entwicklungsstadien (Larve, Raupe) zu zählen. Der optimale Tag, um viele Insekten zu sehen, ist ein sonniger, warmer, trockener und windstillere Tag.

Egal ob Blattlaus, Fliege oder Schmetterling – jeder Sechsbener soll gemeldet werden. Mit www.insektentrainer.de ist ein interaktives Bestimmen möglich.

Besonderes Augenmerk wird dieses Jahr auf Hummeln gelegt. Hierbei geht es um die Ackerhummel, Steinhummel und Erdhummel. Sie sind einfach an ihrem Hinterleib gut erkennbar. Bei der Ackerhummel ist er gelbbraunlich, bei der Steinhummel orangefarbig und bei der Erdhummel weiß.

Die Beobachtungen können nur online gemeldet werden, unter www.insektensummer.de oder über die App „NABU Insektensummer“.

Der Insektensummer ist eine Gemeinschaftsaktion von NABU und LBV und ihres Partners naturgucker.de.

Detlev Schneider
NABU Kreisverband



Vereine und Verbände

59. KirsCHFest 2023 – Wir sagen Danke

Liebe KirsCHFestfreunde,

vom 7. bis 9. Juli 2023 fand unser 59. KirsCHFest statt. Eine lange und anstrengende Vorbereitungsphase endete mit der heiß ersehnten Eröffnung des KirsCHFestes.



Heiß, im wahrsten Sinne des Wortes, denn mit solch einer Hitze hatte keiner von uns gerechnet.

Das Tagesprogramm so stattfinden zu lassen wie geplant, war nicht einfach umzusetzen und Manches musste der Hitze wegen verkürzt werden oder sogar ausfallen.



Jedoch trauten sich dann zu den Abendveranstaltungen unsere Gäste auf den Kapellenberg und es wurde bis früh in den Morgen getanzt und gefeiert.

Ein großes Dankeschön geht an unsere Sponsoren, Unterstützer, Helfer und Familien, die einen großen Anteil am Gelingen des Kirschfestes haben.

2024 feiern wir nun unser 60. Kirschfest und wir laden Sie schon heute dazu ein. Wir haben viele tolle Ideen, wobei wir auch hier Ihre Unterstützung benötigen.



Wir wünschen Ihnen einen schönen Sommer und eine erholsame Urlaubszeit.

Ihr Kirschfestkomitee

Pitsch, platsch – Wasser marsch



So lautete das Motto der ersten Ferienwoche im städtischen Schüler-Freizeit-Zentrum Sömmerda.

So war eine Kindergruppe zu Besuch bei der Freiwilligen Feuerwehr. Wir wurden herzlich von Susanne Mund in Empfang genommen und erlebten zwei tolle Stunden auf dem Gelände der Feuerwehr. Den Temperaturen angepasst konnten die Kids die unterschiedlichsten Spiele rund um das Medium Wasser ausprobieren und gemeinsam wettstreiten. Es war eine riesige Gaudi.

Weiterhin fand in dieser Woche das traditionelle Wasserfest in Kooperation mit den Stadtwerken Sömmerda, B 27 und SFZ Sömmerda statt. Neben Spielen auf der Wiese, wie Kub 4 gewinnt oder Wackelturm, gab es noch zwei Kreativangebote und zahlreiche Stationen im Nichtschwimmer- und Schwimmerbecken. Bei den verschiedensten Stationen konnten die Kinder und Jugendlichen gemeinsam mitmachen.



(Foto: Ellen Kaufmann)

Im Schwimmerbecken konnten sie Wettschwimmen. Dort gingen Clara, Jonas und Annika als Sieger hervor. Beim Wetttauchen hatte ganz klar Clara die Nase vorn. Sie hat es geschafft, durch das gesamte Schwimmerbecken zu tauchen. Des Weiteren fanden sich vier Teams, die gegeneinander im Wasserball antraten. Bei dieser Aktion ging das Team Jonas als klarer Sieger hervor.

Im Nichtschwimmerbecken wurden ebenso verschiedene Spiele durchgeführt. So erreichten Maximilian beim Klamottenschwimmen und Florian bei der Piratenschlacht jeweils den ersten Platz. Beim Wetttrutschen konnte leider kein Sieger auf Grund der Masse ermittelt werden. Dafür war das Kunstspringen ein absoluter Reiser. Es wurden zwei Sieger (Luca und Ben) ermittelt. Diese durften im End Game jeweils ihre 5 besten Sprünge vor dem gesamten Sömmerdaer Badpublikum präsentieren. Die Zuschauer waren gleichzeitig die Jury, die per Applaus Ben zum Sieger kürteten. Zum Abschluss des Festes fand noch ein kleines Beachvolleyballturnier statt, welches das Team Luca für sich entschied. Es war ein tolles Fest, dafür ein herzliches Dankeschön an alle.

Wir, das SFZ, hatten in dieser Woche das B 27, die Freiwillige Feuerwehr Sömmerda und das Sömmerdaer Stadtbad als starke Partner an unserer Seite. Für die gute Zusammenarbeit möchten wir uns recht herzlich bei allen Beteiligten bedanken und freuen uns schon auf die nächsten gemeinsamen Höhepunkte.

Ellen Kaufmann

Sommer unterm Blätterdach



Ferienfreizeit auf dem Campingplatz in Weißensee



Eine Woche voller neuer und lehrreicher Eindrücke über die Natur und deren Lebewesen ging vom 10. bis 14. Juli 2023 auf dem Campingplatz in Weißensee zu Ende. Dazu bot der THEPRA Landesverband Thüringen e.V. in der ersten Woche der Sommerferien ein Projekt an, das unter dem Motto „Sommer unterm Blätterdach“ stattfand.

Insgesamt 26 Kinder aus dem Landkreis Sömmerda nahmen an dem Ferienangebot teil, um etwas Neues über das Thema „Wald“ zu lernen. Die Vielfalt und Einzigartigkeit der Natur, des Waldes

und dessen Lebewesen, wurde den Kindern auf spielerische und kreative Weise nähergebracht.

Begonnen hat die Woche mit Spielen zum Kennenlernen und zum Thema Wald. Dabei konnten die Kinder lernen, welche verschiedenen Baumarten es gibt und welche Tiere die Bäume und den Wald als Lebensraum nutzen. Sie haben einiges über das Verhalten und die Eigenschaften vom Eichhörnchen und dessen Feinde, z.B. dem Baummarder, erfahren und dass das Element Wasser nicht nur ein wichtiger Bestandteil für uns Menschen ist, sondern auch zum Überleben für Bäume.

Zudem konnten sie lernen, wie wichtig ein Baum und dementsprechend ein ganzer Wald sein kann, um uns Menschen als auch Tieren Raum zum Leben und Atmen zu geben.



Als Entspannung konnten die Kinder ihre kreative Seite zum Vorschein bringen. Als eine besonders persönliche Erinnerung gestalteten die Kinder ihr eigenes Naturbuch. Die schönsten Erlebnisse der Woche und Erkenntnisse zum Thema „Wald und Natur“ wurden in diesem Buch festgehalten, welches gleichzeitig als Erinnerung für neu geschlossene Freundschaften dient.

Auch das Basteln des Naturmenschen sorgte für Spaß bei den Kindern. Dazu wurden Materialien aus der Natur, wie z.B. Blätter, Blüten oder Tannenzapfen gesammelt, die als Gesicht, Haare oder Kleidung des Naturmenschen dienten.

Bei der Waldolympiade konnten die Kinder Teamgeist zeigen. Fünf Gruppen kämpften an fünf verschiedenen Stationen um den Sieg. Sie mussten einen Parcours absolvieren, Bäume bestimmen, in einem Kasten Gegenstände aus der Natur erfüllen, durch Räuberleiter eine Baummarkierung anbringen und ein Wurfspiel spielen. Auch wenn es nur einen Sieger geben konnte, waren dennoch alle Gewinner. Das Siegerteam „Hirsch“, hat gemeinschaftlich seinen Siegerpreis mit den anderen Gruppen geteilt.



Als Abwechslung neben den heißen Sommertemperaturen konnten sich die Kinder auch im Freibad abkühlen.

Zum Abschluss der Woche machten wir einen Ausflug in den Rabenswald, wo die Kinder auf einem der Thüringer Urwaldpfade auf Entdeckungstour durch die Hohe Schrecke gehen konnten. Begleitet wurden wir auf einer Strecke von ca. 3 km von dem Naturführer Ralf Linsel. Halt wurde zur Freude der Kinder, an den vielen Stationen gemacht, die den Wanderweg begleiten. So wurde es nicht langweilig und wir konnten noch etwas über die Artenvielfalt der Bäume als auch der Tiere im Wald lernen.

Wir möchten uns bei Frau Hähnisch (Schutzgemeinschaft Deutscher Wald) und Frau Wilck (Trägerverbund Natura 2000 – Station Possen e.V.) für die tolle fachliche Unterstützung der Woche bedanken. So war es für alle Kinder ein echtes Naturerlebnis.

Diana Schulze

Zuckertütenbaum im Kleingartenverein „Nach Feierabend 1924“ e.V. in Sömmerda



Sieben Vorschulkinder gibt es in diesem Jahr im Kleingartenverein (KGV) „Nach Feierabend 1924“ e.V. So entstand die Idee, einen Zuckertütenbaum wachsen zu lassen.

Charlotte, Maja, Helena, Jasmina, Judith, Thomas und Zoey trafen sich deshalb Anfang Mai im Garten von Gartenfreundin Diana. Dort wurden bunte Zaubersamen mit Einhorn-Magie um einen gewöhnlichen Birnenbaum gestreut. Fleißig gossen die Kinder den Baum an, damit der Zauber beginnen konnte. Aus dem Birnenbaum wurde so mit viel Magie, Pflege und fleißigem Gießen ein Zuckertütenbaum.

Jede Woche Freitagnachmittag treffen sich die Kinder am Zuckertütenbaum zum Gießen und Staunen, was da so wächst. Erst waren da kleine, bunte Knospen, dann winzige Zuckertütchen, die von Zeit zu Zeit einen kleinen Wachstumsschub bekamen und so immer größer wurden. Manche mehr, manche weniger. Und jede Woche das Raten, wem wohl welche gehört, und wer wohl nicht ganz so lieb war, bringt so manche Eltern zum Schmunzeln.

Jede Woche Freitagnachmittag treffen sich die Kinder am Zuckertütenbaum zum Gießen und Staunen, was da so wächst. Erst waren da kleine, bunte Knospen, dann winzige Zuckertütchen, die von Zeit zu Zeit einen kleinen Wachstumsschub bekamen und so immer größer wurden. Manche mehr, manche weniger. Und jede Woche das Raten, wem wohl welche gehört, und wer wohl nicht ganz so lieb war, bringt so manche Eltern zum Schmunzeln.



Manchmal hält der Baum auch kleine andere Überraschungen bereit. So fanden die Kinder zum Kindertag kleine Wichteltüren zum Basteln in den Zweigen. Nicht nur unsere Vorschulkinder bestaunen den Zuckertütenbaum, auch die großen und kleinen Spaziergänger der Anlage beobachten aufmerksam die Veränderungen am Baum. Die kleinen Gartenkinder fragen dann oft aufgeregt, ob für sie auch ein Zuckertütenbaum wachsen wird. Ich kann euch sagen, ganz bestimmt.

Aber erstmal dürfen sich unsere sieben Vorschüler auf eine lustig- bunte, liebevoll gefüllte Schultüte freuen, welche ihnen zum diesjährigen Gartenfest am 26. August feierlich vor allen Gästen überreicht wird.

Nadine Grassal

Grundkurs zur Sterbebegleitung hat erstes Modul abgeschlossen

Am Sonnabend, den 15. Juli, gab es für den Ambulanten Hospiz- und Palliativberatungsdienst Sondershausen-Sömmerda-Artern Grund, stolz zu sein. Sieben Teilnehmende des 15. Hospizlehrgangs konnten in der Cruciskirche in Sondershausen den Grundkurs erfolgreich abschließen.

Seit März bereiten sie sich in einem Seminar auf ihr künftiges Ehrenamt vor. Sechs Damen und ein Herr haben sich dem ersten Teil der Ausbildung gestellt und sind in Schritten wie Wahrnehmen, Zuhören und Bleiben für die Aufgaben als Sterbebegleiter vorbereitet worden. Wie die leitende Koordinatorin, Susanne List, berichtet, entsprechen diese ersten 35 Stunden dem Seminar-konzept, um sich zuerst einmal selbst besser kennenzulernen und dann auch die sensible Kommunikation mit schwerstkranken und sterbenden Menschen zu erlernen.

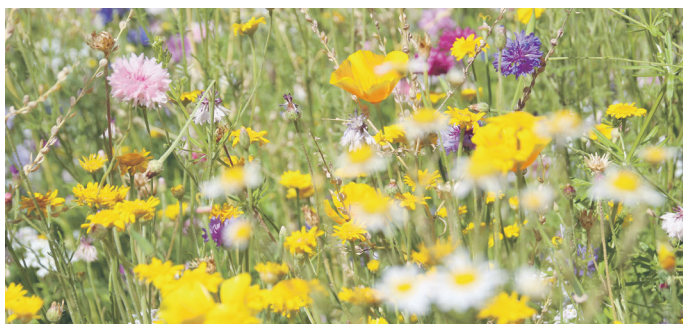


v.l.n.r.: Nadine Pleßmann, Kim Törmer, Jana Landeck, Iris Stettin, Friedemann Hauff, Kerstin Törmer, Constanze Meux
(Foto: Susanne List)

Jetzt wird sich für jeden Kursteilnehmer als nächstes Modul ein 40-stündiges Praktikum in unterschiedlichen Einrichtungen und in der Häuslichkeit anschließen. Die Kursleitung Susanne List und Silvana Scholz freuen sich, wenn die Teilnehmenden dann nach dem Sommer im dritten Modul ihre bisherigen Erkenntnisse mit dem Wissen des Vertiefungskurses ergänzen werden. Die Hospizarbeit in der Novalis Diakonie braucht Menschen, die sich im Ehrenamt liebevoll und fürsorglich für Sterbende, Trauernde und ihre Angehörigen einsetzen.

Wenn Sie sich informieren wollen: unter Tel.: 0170 3703506 oder im Internet unter www.novalis-diakonie.de

Karina Krausholz



Veranstaltungshinweise

Musikalischer Sommerabend und Filmnacht am Streitseebad Köleda

Musikalischer Sommerabend trifft auf Filmnacht
am 28. Juli 2023

ab 19:00 bis 21:00 Uhr
„little talks“
Acousticband
im gemütlichen Ambiente der Streitseebar
Eintritt 5,-€

OpenAirKino ab 22:00 Uhr
auf der Liegewiese
Film: „Beckenrand Sheriff“
Eintritt 10,-€

Kombipreis 13,-€

ASB
Anstalt für Soziale Arbeit

Pilgern heute und früher – Thema in der Kirche Günstedt

EVANGELISCHE KIRCHE IN MITTELDEUTSCHLAND

Pilgern heute und früher

Abendgebet mit Liedern aus
Taize (Kurz)
sowie
Bilder und Eindrücke von dem
Harzer Klosterpilgerweg mit
Pfr. Maas 2023
Kirche Günstedt
Freitag, 28. Juli, um 19 Uhr
mit dem Projekt singkreis, bei Tee und Wein

Sommertheater in Sömmerda

**Dienstag, 1. August, 20.00 Uhr
Pfarrgarten Sömmerda**



Am 1. August 2023 um 20.00 Uhr verwandelt sich der Pfarrgarten in Sömmerda, Markt 5, in eine Theaterbühne: Das Ensemble des Kinder- und Jugendpfarramtes der Evangelischen Kirche in Mitteldeutschland (EKM) sowie der Spiel- und Theaterwerkstatt Erfurt e.V. ist mit seinem Stück „Der Drache“, einer politischen Märchenkomödie des Dramatikers Jewgeni Schwarz (1896-1958), auf Tournee durch Thüringen und Sachsen-Anhalt und wird uns auch hier in Sömmerda einen vermutlich unvergesslichen Theaterabend bereiten:

Es war einmal... So beginnt auch dieses Märchen. In einer Stadt herrscht seit Hunderten Jahren ein fürchterlicher dreiköpfiger Drache. Einmal im Jahr wird ihm zu Ehren eine junge Frau aus dem Volk geopfert. Die Menschen haben sich längst mit der Diktatur, in der sie leben, arrangiert und wissen ihre Stabilität zu schätzen. Doch dann taucht Lanzelot, ein berufsmäßiger Held auf und stellt die alte, zweifelhafte Ordnung infrage.

Eine märchenhafte Parabel über Macht, Freiheit, Wahrheit, Held:innenmut und Liebe. Der poetische und erschreckend komische Text könnte nicht zeitgemäßer sein, denn Drachen gibt es immer wieder.

Herzliche Einladung dazu! Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten und für Getränke ist gesorgt.

Erdmuthe Gubelt

Blutspendetermin in Kindelbrück

BLUTSPENDE
Kindelbrück, Mehrgenerationenhaus
Mittwoch | 02.08. | 16:00-19:30 UHR
Thomas-Müntzer-Straße 1

**Termine Mobile Blutspende +
 Öffnungszeiten Spendezentren**
www.blutspendesuhl.de
 Facebook/blutspende123
 Instagram/blutspendesuhl

blutspendesuhl.de
 facebook Instagram LinkedIn YouTube

Institut für Transfusionsmedizin Suhl gGmbH · Albert-Schweitzer-Straße 15 · 98527 SUHL

9. Dreschfest und Traktorentreffen in Ostramondra

Samstag, 5. August, ab 9.00 Uhr



Das 9. Dreschfest und Traktorentreffen des Heimatvereins Ostramondra/Rettgenstedt e.V. findet am 5. August 2023 auf dem Sportplatz in Ostramondra statt. Der Heimatverein Ostramondra/Rettgenstedt e.V. lädt dazu alle herzlich ein!

Programmablauf:

Ab 9.00 Uhr treffen sich die Traktoren-Freunde auf dem Sportplatz und gegen 11.00 Uhr startet der Traktoren-Corso durch Ostramondra. Viele Teilnehmer haben sich schon angekündigt und wir hoffen, die Teilnehmerzahl des Jahres 2021 mit 42 Traktor-Freunden übertreffen zu können. Seien Sie gespannt: es gibt viel an alter und liebevoll gepflegter Traktorentechnik zu sehen und zu bestaunen.

Um 13.00 Uhr wird unser Dreschfest 2023 offiziell eröffnet und die Vorführungen zur Getreideernte werden beginnen. Anhauen mit der Sense, mähen mit dem Ableger & Binder, dreschen mit Flegel & Maschine, dass Arbeiten mit dem Göpel und viele weitere alte Techniken können bestaunt werden.

Wir feiern ab 17.00 Uhr mit den Unstruttaler Blasmusikanten, die Linedance-Gruppe Wild Steps wird ihr Können zeigen und ab

19.00 Uhr beginnt die Dreschfestparty mit dem „World of Beats DJ Team“.

Für das leibliche Wohl wird am ganzen Tag gesorgt. Die Versorgung mit Kaffee und Kuchen durch die Frauen des Heimatvereins ist natürlich auch gesichert. Auch an unsere Jüngsten wurde mit Hüpfburg, Schminktisch, Eiswagen und mehr gedacht.

Der Heimatverein Ostramondra/Retzgenstedt e.V. wird das 9. Dreschfest wieder zu einem echten Höhepunkt werden lassen.

Wir freuen uns auf einen schönen und abwechslungsreichen Tag mit unseren Gästen!

Lesung auf der Funkenburg Westgreußen



**Lesung mit der Kinderbuchautorin
Johanna Kirschstein
5.08.2023
14 Uhr**



*Kinder bis 12 Jahre
frei
Erwachsene 5,- €*



Blutspendetermin in Schloßvippach

BLUTSPENDE
Schloßvippach, Haus zur Sonne
Dienstag | 08.08. | 16:30-19:00 UHR
Erfurter Straße 17



SCAN ME 

**Termine Mobile Blutspende +
Öffnungszeiten Spendezentren**
www.blutspendesuhl.de
Facebook/blutspende123
Instagram/blutspendesuhl



blutspendesuhl.de
facebook Instagram LinkedIn YouTube

Institut für Transfusionsmedizin Suhl gGmbH . Albert-Schweitzer-Straße 15 . 98527 SUHL

Traktorentreffen in Mannstedt



10. MANNSTEDTER TRAKTORTREFFEN

11. – 13. AUGUST 2023



<p>FREITAG FR 11 AUG 2023</p> <ul style="list-style-type: none"> Anreise 	<p>SAMSTAG SA 12 AUG 2023</p> <ul style="list-style-type: none"> ab 8 Uhr Ausstellen der Traktoren Vorführung eines mobilen Sägewerks Holzschnitzkünstler in Aktion ab 14 Uhr Vorstellung der Traktoren und landwirtschaftlichen Maschinen ab 20 Uhr Live-Musik 	<p>SONNTAG SO 13 AUG 2023</p> <ul style="list-style-type: none"> ab 9 Uhr Frührschoppen <p>An allen Tagen ist für das leibliche Wohl bestens gesorgt!</p>
---	--	--



Abendbaden im Sömmerdaer Stadtbad

STADTBAD SÖMMERDA



Abendbaden

**14.-20. August
baden bis 23 Uhr**



pool
-HOUSE-

Stadtbad Sömmerda · Rohrhammerweg 9a · Sömmerda

Blutspendetermine in Buttstädt, Sömmerda und Kölleda

BLUTSPENDE
Buttstädt, Coudray-Haus
Freitag | 18.08. | 15:00-18:30 UHR
Kirchstraße 2



scan me 

**Termine Mobile Blutspende +
 Öffnungszeiten Spendezentren**
www.blutspendesuhl.de
 Facebook/blutspende123
 Instagram/blutspendesuhl



blutspendesuhl.de
 facebook Instagram LinkedIn YouTube

Institut für Transfusionsmedizin Suhl gGmbH . Albert-Schweitzer-Straße 15 . 98527 SUHL

BLUTSPENDE
Sömmerda, ASB-Kreisverband
Montag | 21.08. | 16:00-19:00 UHR
Bahnhofstraße 2



scan me 

**Termine Mobile Blutspende +
 Öffnungszeiten Spendezentren**
www.blutspendesuhl.de
 Facebook/blutspende123
 Instagram/blutspendesuhl



blutspendesuhl.de
 facebook Instagram LinkedIn YouTube

Institut für Transfusionsmedizin Suhl gGmbH . Albert-Schweitzer-Straße 15 . 98527 SUHL

BLUTSPENDE
Kölleda, „Wippertus-Grundschule“
Mittwoch | 23.08. | 17:00-19:30 UHR
Salzstraße 6-8



scan me 

**Termine Mobile Blutspende +
 Öffnungszeiten Spendezentren**
www.blutspendesuhl.de
 Facebook/blutspende123
 Instagram/blutspendesuhl



blutspendesuhl.de
 facebook Instagram LinkedIn YouTube

Institut für Transfusionsmedizin Suhl gGmbH . Albert-Schweitzer-Straße 15 . 98527 SUHL

Filmpicknick in Schwansee



Filmpicknick im Kirchgarten Schwansee – Veranstaltungen in 2023

- 25.08.2023
 18 Uhr für Kinder
 21.30 Uhr für Erwachsene
- 01.09.2023
 18 Uhr für Kinder
 20.30 Uhr für Erwachsene



FOTO: Pixabay

7. Seniorenforum in Sömmerda

7. SENIORENFORUM

31.08.2023
 Beginn: 14.00 Uhr

Sicherheit im Alltag
Kriminalitätsprävention



Polizeihauptkommissar Olaf Selke
 (Polizeiliche Beratungsstelle Erfurt)

Sensibilisierung für kriminelle Gefahren in der Öffentlichkeit und im privaten Bereich

ab 16.00 Uhr lockere Gesprächsrunde

**in der „Bertha von Suttner“
 Str. d. Einheit 27 - SÖM**

für das leibliche Wohl ist gesorgt



Organisiert vom:

Kindersachenbasar in Kölleda

**1. Kindersachen-
und
Spielzeugbasar**



in der
**ASB Kita „Pfefferminzgärtchen“
Kölleda**

**Freitag, 01.09.2023
von 15:00 Uhr – 18:00 Uhr**

Jeder der etwas verkaufen möchte, erklärt sich mit einer
Startgebühr von 5€ einverstanden.

Anmeldungen und die Nummernausgabe sind möglich vom 21.08. –
25.08.2023 während des Kitabetriebs.

Abholung der Sachen am 04.-05.09.2023

Tel.: 03635 / 4389866



**Maxim Kowalew Don Kosaken
zu Gast in Sömmerda**

**Dienstag, 19. September, 19.00 Uhr
Bonifatiuskirche Sömmerda**

Der Chor wird ukrainisch-orthodoxe Kirchengesänge sowie einige ukrainische Volksweisen und Balladen zu Gehör bringen. Im Übrigen richtet sich das sakrale Programm nach der jeweiligen Jahreszeit.



Anknüpfend an die Tradition der großen alten Kosaken-Chöre zeichnet sich der Chor durch seine Disziplin aus, die er dem musikalischen Gesamtleiter Maxim Kowalew zu verdanken hat.

Singend zu beten und betend zu singen. Chorgesang und Soli in stetem Wechsel – Tiefe der Bässe, tragender Chor, über Bariton zu den Spitzen der Tenöre.

Auch im neuen Konzertprogramm dürfen Wunschtitel wie „Ave Maria“, „Suliko“, „Marusja“ und „Ich bete an die Macht der Liebe“ nicht fehlen.

www.kosaken.de

Ein festliches Konzert



**MAXIM KOWALEW
DON KOSAKEN**

**Dienstag
19. Sept.
19.00 h**

**Bonifatiuskirche
Markt 5
Sömmerda**

Kartenvorverkauf:

- * Sömmerda: Tourist Information, Marktstr. 1-2
- TUI Travelstar Reisebüro Sonnenland, Marktstraße 21-23
- * Erfurt: Erfurt Tourismus und Marketing GmbH, Benediktusplatz 1
- Servicecenter TA/TLZ, Meyerstr. 19 & 360Grad Thüringen Digital Entdecken, Willy-Brandt-Platz 1
- * Weimar: Tourist-Information, Markt 10 & Servicecenter Weimar TA/TLZ, Goetheplatz 9a
- * Apolda: Tourist-Information, Markt 1 & Reisebüro John, Am Brückenborn 2
- * Bad Frankenhausen: Reisebüro Sachsen-Anhalt Tours, Kräme 9
- * Sondershausen: Stadtinformation Sondershausen, Markt 7 & Reisefuchs Reisebüro Knull, Bebrastr. 31

Tickets hier - TA, OTZ, TLZ Pressehäuser / Service-Center / Servicepartner /
unter www.ticketshop-thueringen.de oder hotline 0361-2275227

* Abendkasse - Einlass 18.00 h - Karten: VVK 25,-€ / Abendkasse 28,-€

Einlass ab 18.00 Uhr

Kartenpreis: im Vorverkauf: 25 Euro, Abendkasse: 28 Euro

Karten gibt es im Vorverkauf:

Sömmerda: Tourist Information, Marktstr. 1-2

TUI Travelstar Reisebüro Sonnenland, Marktstraße 21-23

Internet: www.ticketshop-thueringen.de

Tel.: 0361 2275227

Das SFZ Sömmerda informiert



Offener Spielbereich:

Billard, Airhockey, Spielzimmer, Tischtennis, Musik hören, Lego, Tisch- und Kartenspiele, Chillen, Spiele im Garten, Nintendo Switch, Kicker u.a.m.

Allgemeine Informationen:

Für die Teilnahme am Miniferienlager ist eine schriftliche Anmeldung erforderlich. Bei der Anmeldung ist der Teilnehmerpreis von 30 € * pro Woche zu entrichten.

* inklusive kleiner Mittagsimbiss, Eintritts- und Fahrgelder

Kontakt:

SFZ Sömmerda
Kölledaer Str. 30
99610 Sömmerda
Tel.: 03634 622050
Email: sfz@stadt-soemmerda.de

4. Ferienwoche

31.07. bis 04.08.23

4.

täglich von 9 bis 16 Uhr

Miniferienlager

Allgemeine Informationen:
 Eine kleine Mittagsmahlzeit wird vom SFZ gereicht, ansonsten gilt für die Kinder Selbstverpflegung. Bei Ausflügen bitte auf wettergerechte Kleidung achten, ausreichend Trinken und ein angemessenes Taschengeld mitgeben.

Montag:
 9:00 Uhr Treffpunkt im SFZ
 Begrüßung und Programmabsprache mit den Kindern
 Kennenlernen der Kinder
 Freies Spielen im SFZ
 Kino am Nachmittag mit Popcorn und Limo
 Mittagsversorgung Nudeln mit Tomatensoße

Dienstag:
 9:00 Uhr Treffpunkt im SFZ
 Schwimmlager - wir gehen ins Sömmerdaer Stadtbad
 Badesachen und Taschengeld nicht vergessen!
 Mittagsversorgung Lunchpaket

Mittwoch:
 9:00 Uhr Treffpunkt im SFZ
 Schwimmlager - wir gehen ins Sömmerdaer Stadtbad
 Badesachen und Taschengeld nicht vergessen!
 Mittagsversorgung Lunchpaket

Donnerstag:
 9:00 Uhr Treffpunkt im SFZ
 Wanderung nach Schallenburg mit Picknick und anschließender Schlauchbootfahrt
 Mittagsversorgung Sandwich/Gemüsesticks

Freitag:
 9:00 Uhr Treffpunkt im SFZ
 Freies Spielen
 Wir gehen ins Sömmerdaer Stadtbad
 Badesachen und Taschengeld nicht vergessen!
 Mittagsversorgung Senfsoße und Ei

**Kontakttelefon SFZ: 03634 622050
 0157/33680073**

(Programm unter Vorbehalt, Änderungen sind möglich)

Netzwerk Regenbogen e.V. und die Tafel Sömmerda/Buttstädt informieren

Angebote und Öffnungszeiten

Am Rothenbach 45, 99610 Sömmerda
 Tel. 03634 692519, Fax 03634 316921

Montag, 31.07.		
08.00-16.00	Möbelkiste Tel.: 03634 317324	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Gelb	Am Rothenbach 45
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Rot	Am Rothenbach 45

Dienstag, 01.08.		
08.00-16.00	Möbelkiste	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
Individuelle Termine	Tafelausgabe in Buttstädt Tel.: 036373 998794	Kirchstraße 2
Mittwoch, 02.08.		
08.00-16.00	Möbelkiste	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-16.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
13.30-15.30	Kaffeeklatsch	Am Rothenbach 45
Donnerstag, 03.08.		
08.00-17.00	Möbelkiste	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-17.00	Schatzinsel	Thomas-Müntzer-Str. 3
08.00-17.00	Schnittstelle	Thomas-Müntzer-Str. 3
Individuelle Termine	Tafelausgabe in Buttstädt	Kirchstraße 2
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Grün	Am Rothenbach 45
Individuelle Termine	Tafelausgabe Sömmerda – Orange	Am Rothenbach 45
Freitag, 04.08.		
Nur nach Vereinbarung		

Sportnachrichten

60 Jahre Leichtathletik in Sömmerda

Am Samstag, den 16. September 2023 laden wir alle Sportler und Sportbegeisterte recht herzlich zu uns in den Kurt-Neubert-Sportpark nach Sömmerda ein, um gemeinsam den 60. Geburtstag unserer Abteilung zu feiern.



Für diesen besonderen Anlass haben wir ab 9.30 Uhr ein Jubiläumsmeeting für Groß und Klein geplant. Die Wettbewerbe reichen von den klassischen Disziplinen wie Sprint, Hürdenlauf und Weitsprung, bis hin zur Olympischen Staffel und Halbmarathonstaffel.

Neben der sportlichen Unterhaltung, ist natürlich auch für das leibliche Wohl gesorgt. Nach den Wettkämpfen wird am späten Nachmittag ein kleines Abendprogramm für alle Mitglieder, geladene Gäste und aktive Teilnehmer am Jubiläumsmeeting stattfinden. Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung!

Weitere Infos können den folgenden Ausschreibungen entnommen werden.

Sömmerdaer Jubiläumsmeeting

- Veranstalter:** SV Sömmerda e.V., Abteilung Leichtathletik
- Austragungsort:** Kurt- Neubert- Sportpark, Fichtestraße 23, 99610 Sömmerda
- Beginn:** 10.00 Uhr
- Disziplinen:**
- M / W U8 Dreikampf (50m, Weit (Zone), Schlagball), 4x50m (Hochstart bei 50m)
 - M / W U10 Dreikampf (50m, Weit (Zone), Schlagball), 4x50m (Hochstart bei 50m)

M / W U12	Vierkampf (50m, 60m Hürde, Weit (Zone), Schlagball), 4x50m
M / W U14	75m, 60m Hürde, Weit, 200m, 4x75m
M / W U16	100m, 80m Hürde, Weit, 200m, 4x100m
MJ U18	100m, 110m Hürde, Weit, 200m, 4x100m
WJ U18	100m, 100m Hürde, Weit, 200m, 4x100m
MJ U20	100m, 110m Hürde, Weit, 200m, 4x100m
WJ U20	100m, 100m Hürde, Weit, 200m, 4x100m
Männer / Frauen	100m, 200m, 400m, 4x100m (alle Läufe sind Zeitendläufe)
Meldungen:	Online-Meldungen über www.ladv.de
Meldeschluss:	10. September 2023, 24 Uhr
Startgeld:	3 € pro Disziplin, 5 € pro Mehrkampf, 5 € pro Staffel
Siegerehrung:	Die drei Erstplatzierten erhalten eine Medaille.
Haftung:	Der Veranstalter übernimmt keine Haftung für abhanden gekommene Kleidung und Gegenstände.
Hinweise:	Kunststoffbahn, max. Dornenlänge 6mm

Sömmerdaer Jubiläumsmeeting – mit Olympischer Staffel und Halbmarathonstaffel

Veranstalter:	SV Sömmerda e.V., Abteilung Leichtathletik
Austragungsort:	Kurt-Neubert-Sportpark, Fichtestraße 23, 99610 Sömmerda
Meldung an:	jasmin.brehme@gmx.de
Infos unter:	leichtathletik-soemmerda.de
Meldeschluss:	10.09.2023, Nachmeldungen sind für die Marathonstaffel bis 60 min vor dem Start möglich

Olympische Staffel

Start:	15.00 Uhr
Startgeld (pro Staffel):	10,00€
Regularien:	800m – 200m – 200m – 400m (4 Staffelläufer)
Wertung:	W U14, W U16, WJ U18, WJ U20, Frauen, Seniorinnen M U14, M U16, MJ U18, MJ U20, Männer, Senioren

Halbmarathonstaffel

Start:	15.30 Uhr
Startgeld (pro Staffel):	20,00€ (Nachmeldegebühr: 5,00€)
Laufstrecke:	1 km langer Rundkurs, teils gepflasterter Untergrund, teils Rasen
Regularien:	21 Runden sind zu absolvieren. Nach JEDER Runde erfolgt ein Wechsel.
Staffelstärke:	2-4 Läufer/innen
Klasseneinteilung:	Frauenstaffeln: nur Frauen Männerstaffeln: 2 Läufer – 2 Männer 3 Läufer – 3 Männer/ 1 Frau & 2 Männer 4 Läufer – 4 Männer/ 1 Frau & 3 Männer Mixstaffeln: 2 Läufer – 1 Frau & 1 Mann 3 Läufer – 2 Frauen & 1 Mann 4 Läufer – 2 Frauen & 2 Männer/ 3 Frauen & 1 Mann
U18-Staffeln:	Geburtsjahr aller Läufer/innen 2006 und jünger

Abendprogramm

Vereinsmitglieder, geladene Gäste & Teilnehmer

Start:	17.00 Uhr
Ende:	22.00 Uhr
Eintrittspreis:	Erwachsene 10 €, Kinder (unter 16 Jahre) 5 €
Leistungen:	Essen, Getränke und Unterhaltung

Die Anmeldeformulare und -links sind auf unserer Homepage www.leichtathletik-soemmerda.de veröffentlicht.

Jasmin Brehme

Landesmeisterschaften im Kutterrudern und Seefest am Stausee Großbrennbach

Am 15. Juli 2023 wurden am Stausee in Großbrennbach die 14. Landesmeisterschaften im Kutterrudern und das 21. Seefest durch den Sömmerdaer Seesportverein e.V. ausgetragen.



Fünf Mannschaften kamen zum Großbrennbacher Stausee, um sich den Landesmeistertitel und auch Ranglistenpunkte zu holen. An den Start gingen der Kanuclub Hirschel „Die Hutmenner“, der Maritime Club Bernburg e.V., der Seesportverein Albin Köbis Grimma e.V., der Marineclub Gotha e.V. und die Mannschaft des Seesportverein Sömmerda e.V.



10.00 Uhr wurde der Wettkampf durch den 1. Beigeordneten des Landrates, Hendrik Blose, der Vorsitzenden des Kreissportbundes, Anastasia Hirschleb und dem Vizepräsidenten des Deutschen Seesportvereins, Falko Zenker, eröffnet. Die erste Mannschaft ging gegen 10.45 Uhr an den Start.

Zuerst ruderte die Frauenmannschaft vom Marineclub Gotha e.V. die Strecke von 2.000 m. Als nächstes gingen die Mixmannschaften aus Bernburg und Grimma

an den Start und abschließend die Männermannschaften aus Hirschel und Sömmerda. Bei den wirklich sommerlichen Temperaturen von 35 Grad war es eine echte Herausforderung für alle. Aber die Ergebnisse konnten sich sehen lassen: unsere Männermannschaft vom Seesportverein Sömmerda e.V. konnte mit einer Zeit von 13:35:19 min ihren Titel als Landesmeister vom Vorjahr verteidigen und den Pokal wieder mit nach Sömmerda nehmen.

Gegen 13.30 Uhr eröffnete der Bürgermeister Rolf Vinup das Seefest. Es gab Spiel und Spaß für Groß und Klein, Schaufahrten zur ICE-Brücke. Auch für das leibliche Wohl wurde ausreichend gesorgt.

Ein herzliches Dankeschön geht noch einmal an den Kindelbrücker Obstbau für die Bereitstellung des leckeren einheimischen Obstes an unsere Wettkämpfer, Kampfrichter und Helfer sowie an alle, die zum guten Gelingen unseres Wettkampfes beigetragen haben. Wir haben von allen Teilnehmern des Wettkampfes ein sehr gutes Feedback erhalten. Es war für alle trotz der sommerlichen Temperaturen ein toller Wettkampf. Jetzt wird wieder fleißig für die am 16. September 2023 stattfindenden Deutschen Meisterschaften im Kutterrudern über 5.000 m in Halle/Saale sowie am 17. September 2023 in Halle über 1.000m trainiert.

Harald Winterfeld
Seesportverein Sömmerda e.V.



Wissenswertes

Infomobil der Verbraucherzentrale kommt nach Sömmerda

Beratung zu Solarenergie und Heizungstausch am 20. Juli in Sömmerda

Photovoltaik, Solarthermie oder ein Balkonkraftwerk: Es gibt viele Möglichkeiten, Sonnenenergie zu nutzen. Doch welche Technik kommt für mein Haus in Frage - und lohnt sich das überhaupt? Diese Fragen beantwortet die Verbraucherzentrale Thüringen am Donnerstag, den 20. Juli, in Sömmerda. Das Infomobil steht von 9.00 bis 17.00 Uhr auf dem Marktplatz.



Hier erfahren Ratsuchende, ob sich das eigene Dach beispielsweise für eine Photovoltaik-Anlage eignet und wie auch Mieter Solarenergie sinnvoll nutzen können. Auch zum Thema Heizungstausch, zur energieeffizienten Sanierung sowie zu Fördermitteln berät die Verbraucherzentrale in Sömmerda.

Ratsuchende können auch vorab unter der Telefonnummer 0361 555140 einen festen Termin für eine Energieberatung im Infomobil vereinbaren. Die Beratung ist kostenlos.

Hintergrund:

Photovoltaik ist seit diesem Jahr noch interessanter für private Haushalte. So gilt seit Jahresanfang für den Kauf von PV-Anlagen und Batteriespeichern ein Mehrwertsteuersatz von null Prozent. Zudem werden Erträge aus PV-Anlagen bis 30 Kilowatt Leistung (kWp) nicht mehr für die Einkommensteuer berücksichtigt – und zwar rückwirkend zum 1. Januar 2022.

Eine weitere Verbesserung für Sonnenenergienutzer: Bislang durften PV-Anlagen bis 25 kWp höchstens 70 Prozent ihrer Nennleistung in das öffentliche Netz einspeisen. Diese technische Vorgabe ist für neue Anlagen, die seit dem 1. Januar 2023 in Betrieb gegangen sind, abgeschafft. Auch Bestandsanlagen bis 7 kWp müssen diese Regelung nun nicht mehr einhalten.

Wichtig in Zeiten des Handwerker mangels: Verzögert sich der Anlagenbau, wird dies nicht mehr mit einer geringeren Vergütung bestraft. Die monatliche Absenkung der Vergütungshöhe bis zur Inbetriebnahme der Anlage ist bis Anfang 2024 ausgesetzt.

Diabetes-Lotse: Orientierungshilfe für Diabetiker im Landkreis

Der Diabetiker Thüringen e.V. bietet Menschen mit Diabetes im Landkreis Sömmerda eine besondere Form ehrenamtlicher sozialer Betreuung und viele nützliche Informationen an:

Aufgabe bzw. Ziel des Diabetes-Lotsen ist die Übernahme einer Art Lotsenfunktion im Diabetes-Versorgungsbereich. Das Aufzeigen von sicheren Wegen zu Behandlungs- und Betreuungsbereichen, die Förderung der Krankheitsakzeptanz und die Motivation zum Beherrschen des Diabetesalltags sollen zur Verbesserung der Lebensqualität der Betroffenen beitragen.

Darüber hinaus soll dadurch ein Beitrag zur Verhinderung kostenintensiver Folgeerkrankungen geleistet werden. Angestrebt wird ein Lückenschluss von den ärztlich angeratenen Therapien zu den Alltagsproblemen durch diverse zusätzliche Informationen.

Der Diabetes-Lotse informiert über:

- Ambulante und stationäre medizinische Versorgungseinrichtungen
- podologische Fußambulanzen
- Krankenkassen
- soziale und rechtliche Probleme
- Selbsthilfegruppen
- Angebote des Diabetiker Thüringen e.V. in der Region

**Ansprechpartner für den Landkreis Sömmerda:
Helga Borchert, Riethnordhausen – Tel.: 036204 50559**

Sie sind krank und Ihre Arztpraxis hat zu?

116 117

**DIE NUMMER, DIE HILFT!
BUNDESWEIT.**

Der ärztliche Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigungen

Hausbesuche:

Mo, Di, Do	18.00 - 07.00 Uhr
Mi, Fr	13.00 - 07.00 Uhr
Sa, So, Feiertage, Brückentage	07.00 - 07.00 Uhr

Notdienstprechstunde im Helios Klinikum Erfurt

Mo, Di, Do	18.00 - 24.00 Uhr
Mi, Fr	13.00 - 24.00 Uhr
Sa, So, Feier- u. Brückentage:	07.00 - 24.00 Uhr

Nach Redaktionsschluss

Amtlicher Teil

Öffentliche Stellenausschreibung des Landratsamts

Im Ordnungsamt des Landratsamtes Sömmerda ist eine Stelle als

Sachbearbeiter/in (m/w/d) Ordnungsaufgaben

unbefristet zu besetzen.

Wesentliche Aufgaben:

- Ausführung der gesetzlichen Aufgaben des Jagdrechtes
 - Erteilung, Versagung und Widerruf von Jagdscheinen
 - Aufsicht über die Jagdgenossenschaften
 - Prüfung und Beanstandung von Jagdpachtverträgen
 - Prüfung und Beanstandung von Abschussplänen
 - Durchführung der Jägerprüfung als Prüfungsausschuss
 - Jagdbezirksverwaltung
 - Einleitung von OWiG-Verfahren
 - Erteilung von Sondergenehmigungen
- Ausführung der gesetzlichen Aufgaben des Fischereirechtes
 - Prüfung und Beanstandung von Fischereipachtverträgen
 - Organisation, Durchführung und Auswertung von Fischerprüfungen
 - Aufsicht über die Fischereigenossenschaft
 - Vollzug der Fischereiaufsicht
- Vollzug des Sammlungs- und Versammlungsgesetzes
 - Entgegennahme und Prüfung von Anträgen
 - Erteilung bzw. Versagung von Sammlungs- und Versammlungserlaubnissen
 - Einleitung von OWiG-Verfahren

Erwartungen:

- Erforderlich ist:
 - Laufbahnbefähigung für den gehobenen nicht-technischen Verwaltungsdienst
- Wünschenswert sind:
 - Kenntnisse der einschlägigen Rechtsvorschriften, insbesondere im Jagd- und Fischereirecht
 - Bereitschaft zur Arbeit auch außerhalb der üblichen Dienstzeiten (z.B. an Wochenenden und Feiertagen)
 - Durchsetzungsvermögen, Konfliktfähigkeit sowie ein hohes Verantwortungsbewusstsein
 - sachliches, selbstsicheres Auftreten gegenüber Dritten mit gutem sprachlichen Ausdrucksvermögen
 - Bereitschaft zur Fortbildung
 - Besitz des Führerscheins für PKW und Bereitschaft, für Dienstfahrten das Privatfahrzeug zu nutzen
 - sichere Kenntnisse im Umgang mit IT-Verfahren und MS-Office-Anwendungen (Word, Excel usw.)

Es handelt sich bei dieser Stelle um eine Vollzeitstelle.

Der Dienstposten entspricht der Wertigkeit der **Besoldungsgruppe A 10 ThürBesG**. Bei dem o. g. Dienstposten handelt es sich um einen Beförderungsdienstposten auf dem – nach Feststellung der Bewährung nach § 36 Thüringer Laufbahngesetz – bei Vorliegen

der persönlichen Voraussetzungen ohne weitere Auswahlentscheidung eine Beförderung in das Amt eines/einer Kreisoberinspektors/Kreisoberinspektorin (BesGr. A 10 ThürBesG) möglich ist. Beamtinnen und Beamte statusgleicher Ämter können sich ebenfalls auf den o. g. Dienstposten bewerben.

Das Landratsamt Sömmerda leistet seinen Beitrag zur beruflichen Gleichstellung der Geschlechter nach dem Thüringer Gleichstellungsgesetz. Bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung werden daher bei Vorliegen einer Unterrepräsentanz Bewerbende des entsprechenden Geschlechts bevorzugt.

Bewerbungen schwerbehinderter Menschen und ihnen gleichgestellter Menschen sind ausdrücklich erwünscht. Ein entsprechender Nachweis ist den Bewerbungsunterlagen beizulegen.

Interessierte an der o. g. Tätigkeit richten ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen (Anschreiben, Lebenslauf, Zeugniskopien, Kopie der letzten dienstlichen Beurteilung etc.) bitte **bis zum 23.08.2023** an:

Landratsamt Sömmerda
Personalamt
Bahnhofstraße 9
99610 Sömmerda

Bewerbungsunterlagen, die per E-Mail eingehen, werden nicht berücksichtigt.

Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Eingereichte Bewerbungsunterlagen können nur zurückgesandt werden, wenn der Bewerbung ein ausreichend frankierter Freiumschlag beigelegt wurde. Anderenfalls werden die Unterlagen zwei Monate nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens vernichtet.

Unsere datenschutzrechtlichen Informationen nach Maßgabe des Artikel 13 Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) können im Internet unter folgendem Link abgerufen werden:

<https://spweb.lra-soemmerda.de/Datenschutzinformationen/Bewerbungsverfahren.pdf>

Auf Wunsch senden wir diese Informationen gerne auch postalisch zu.

Blose

1. Beigeordneter

Impressum: Amtsblatt des Landkreises Sömmerda

Herausgeber: Landkreis Sömmerda
Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG
In den Folgen 43, 98693 Ilmenau
Tel.: 03677 20 50-0, Fax: 03677 20 50-21

Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil: Der Landrat

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Yasmin Hohmann - Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen des Verlages und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HGB-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus in 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb kann für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernommen werden. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten nicht zu einer Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise:
wöchentlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet
Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 3,00 € (inkl. Porto u. gesetzl. MwSt) beim Verlag bestellen.